



# LOS SITIOS de Genova

Precio 25 cfr.

REDACCION Y ADMINISTRACION: General Primo de Rivera, núm. 6, 2º pl.

TELEFONOS: Dirección y Redacción ..... 8343 Administración y talleres ..... 1893

DIARIO DE F.E.T. Y DE LAS J.O.N.-S. - Año III

NUM. 817

## E. E. U. U. responde al Japón

### que la forma de gobierno nipona en el futuro la elegirá el pueblo

#### El Emperador dará el Alto el fuego al Ejército

Washington, 11. — La nota del Gobierno de los Estados Unidos en contestación a la del Gobierno japonés ha sido entregada en nombre de las principales potencias aliadas, en la Legación de Suiza en Washington, a las 4 y media de la tarde, hora de verano española del sábado.

Su texto es el siguiente: «Tengo el honor de acusar recibo de su nota del día 10 de agosto y en respuesta le informo que el presidente de los Estados Unidos me ha dado instrucciones para que envíe a Vd. con el fin de que sea transmitido por su Gobierno al del Japón, el siguiente mensaje en nombre de los Estados Unidos de América, Reino Unido, Unión Soviética y China.



Respecto al mensaje del Gobierno japonés en que se acepta las estipulaciones de la declaración de Potsdam, pero se añade la frase: «En la inteligencia de que sean conservadas las prerrogativas a S. M. como gobernante soberano», nuestra actitud es la siguiente: De este momento de la rendición la autoridad del Emperador y la del Gobierno japonés para gobernar el Estado estará sometida a los poderes del Mando Supremo, el que tomará las medidas que considere conveniente para cumplir las condiciones de la rendición. Se exigirá al Emperador que autorice y asegure la firma por parte del Gobierno del Japón y del Cuartel General Imperial de las condiciones de rendición necesarias para el cumplimiento de las estipulaciones de la declaración de Potsdam, y tendrá que dar sus órdenes a todas las autoridades japonesas del Ejército, la Marina y la Aviación, así como a todas las demás fuerzas que se encuentren bajo su control, sea el que fuere su sitio de guarnición para que cesen en sus operaciones activas, rindan sus armas y cumplan todas las demás órdenes que el Mando Supremo pueda exigir para dar efectividad a las condiciones de rendición.

Inmediatamente después de la rendición, el Gobierno japonés deberá transportar los prisioneros y los internados civiles a lugar seguro que será in-

### LAS CALLES de Viena llenas de basura

Viena, 11. — Los soldados británicos han limpiado las calles del sector que ocupan de unas dos mil toneladas de basura, evitando así una epidemia de fiebre tifóidea. Se calcula que en la calles de Viena habrá unas doscientas mil toneladas de basura y escombros. — Efe.

dicado y donde puedan prontamente subir a bordo de los barcos de transporte aliados. La forma del Gobierno del Japón definitivo, será establecida de acuerdo con la declaración de Potsdam, por la voluntad del pueblo japonés libremente expresada. Las fuerzas armadas del ejército aliado quedarán en el Japón hasta que se hayan logrado los compromisos consignados en la declaración de Potsdam.

Reciba Vd. la renovada expresión de nuestra mayor estima. — James Byrnes, secretario de Estado.

La nota está fechada en Washington, lleva fecha del 11 de agosto de 1945 y va dirigida al encargado de Negocios interino de Suiza en los Estados Unidos, Mc. Greese. — Efe.

#### DICE EL GOBIERNO AUSTRALIANO

Melbourne, 11. — La actitud del Gobierno australiano ante el ofrecimiento de paz japonés es, según se manifiesta en las altas esferas de este país, que el emperador Hiro Hito no tiene derecho a inhibirse o a abstenerse de responsabilidad por la guerra ni por los crímenes de guerra nipones, debiendo investigarse la conducta del mismo a su debido tiempo.

## Penas de muerte pide el Fiscal de la vista del Mariscal Pétain

### Lo atacó duramente en la acusación

Paris, 12 (madrugada). — A las 1 y media de la tarde comenzó la 18 sesión de la vista del proceso contra el mariscal Pétain.

La sala estaba repleta de público para oír el discurso de acusación del fiscal Morinet. Han sido redobladas las precauciones por parte de la policía que examina minuciosamente la documentación.

Antes de iniciar su discurso de acusación el fiscal Morinet dijo a la Sala que su misión es decidir si Pétain ha cometido una traición, cínica y deliberada o ha actuado como un leal funcionario del Estado francés.

Advirtió al presidencia del Tribunal que no estaba dispuesto a que se repitieran las manifestaciones en favor del mariscal como ocurrió sobre todo al prestar declaración ayer el general ciego Lasmourier.

**INFORME DEL FISCAL**  
A continuación el fiscal se puso en pie y dió comienzo

Cuartel aliado, 11. — Un comunicado oficial dice: «La guerra continúa y proseguimos con nuestro plan de campaña. De momento, todo lo que se relaciona con una posible cesación de hostilidades es de la incumbencia exclusiva de los Gobiernos y de los diplomáticos.»

«Esperamos recibir instrucciones de Londres de un momento a otro. Entretanto, seguimos adelante con nuestros planes de recuperación.»—Efe.

#### CONTINUAN LAS OPERACIONES AEREAS

Manila, 11. — Centenares de aviones pertenecientes a la aviación aliada del Extremo Oriente y al XIII Ejército aéreo han continuado sus operaciones contra el Japón en el día de hoy, declara el comunicado del general Mac Arthur.

#### LOS RUSOS AVANZARON 160 KILOMETROS

Londres, 11. — En un solo día, el día ayer, las fuerzas motorizadas rusas han avanzado 160 kilómetros hacia el interior de Manchuria, ocupando la importante ciudad de Haihar, en el ferrocarril de Harbin a Vladivostok, declara el comunicado oficial soviético de anoche.

El parte añade que en la provincia marítima, la tropa rusa tomaron al asalto Pogranichnaya (Suifenh) — una fortaleza situada en la frontera oriental manchú. También han sido tomadas varias estaciones en el ferrocarril del este chino. Al suroeste de Karavrovsk, tres ciudades situadas en la orilla meridional del río Amur y otras tres en la orilla occidental del río Ussuri,

han sido ocupadas en el curso de un avance de 20 kilómetros.

#### LOS RUSOS SEGUIRAN LUCHANDO

Londres, 11. — Una orden del día a las fuerzas rusas del Extremo Oriente, dice a los soldados que deben seguir combatiendo sin dilación, a pesar del anuncio de rendición condicional japonesa.

Radio Khabarovsk, después de difundir la orden, añadió: «Adelante hacia la victoria final! El enemigo debe rendirse. No tengáis compasión. Vuestra patria exige que cumpláis vuestro deber». A continuación aseguró que son muchos los japoneses que se rinden en Manchuria. — Efe.

#### SEGUIRA TODAVIA LA LUCHA

Guam, 11. — Las fuerzas aliadas en el Pacífico, segui-

rán atacando hasta el momento en que se produzca la rendición incondicional del Japón y entonces se mantendrán vigilantes para prevenir cualquier nuevo intento de traición nipona, ha declarado el almirante Nimitz. — Efe.

#### CHINA CONTINUA LUCHANDO

Chungking, 11. — China ha ordenado a sus Ejércitos y al pueblo, que sigan luchando contra los japoneses. Esta decisión ha sido adoptada después de una reunión conjunta del Consejo Supremo de Defensa Nacional y del Comité Ejecutivo del Kuomintang, celebrada a las once de la mañana del día de hoy.

Extraoficialmente se hace saber en Chungking, que China pedirá la inclusión del emperador Hiro Hito, en la lista aliada de criminales de guerra. — Efe.

#### LA LEY MARCIAL EN KUANGTUNG

San Francisco, 11. — Radio Tokio ha anunciado que el sábado por la tarde (hora japonesa), se ha establecido el estado de sitio y la ley marcial en toda la zona de Kuangtung. La emisora añadió que estas medidas se habían adoptado para impedir actos de traición, sin dar más detalles. — Efe.

#### LOS NORTEAMERICANOS ESTABLECEN GOBIERNO MILITAR EN CINCO ISLAS DE LAS MARIANAS

Guam, 11. — Los norteamericanos han clavado su bandera y establecido su gobierno militar en otras cinco islas de las Marianas septentrionales, Agrilham, Zari-

## La guerra continúa y prosigue nuestro plan de campaña

### La cesación de la lucha, incumbencia de los diplomáticos

#### Esperamos recibir instrucciones de Londres

«Esperamos recibir instrucciones de Londres de un momento a otro. Entretanto, seguimos adelante con nuestros planes de recuperación.»—Efe.

#### CONTINUAN LAS OPERACIONES AEREAS

Manila, 11. — Centenares de aviones pertenecientes a la aviación aliada del Extremo Oriente y al XIII Ejército aéreo han continuado sus operaciones contra el Japón en el día de hoy, declara el comunicado del general Mac Arthur.

#### LOS RUSOS AVANZARON 160 KILOMETROS

Londres, 11. — En un solo día, el día ayer, las fuerzas motorizadas rusas han avanzado 160 kilómetros hacia el interior de Manchuria, ocupando la importante ciudad de Haihar, en el ferrocarril de Harbin a Vladivostok, declara el comunicado oficial soviético de anoche.

El parte añade que en la provincia marítima, la tropa rusa tomaron al asalto Pogranichnaya (Suifenh) — una fortaleza situada en la frontera oriental manchú. También han sido tomadas varias estaciones en el ferrocarril del este chino. Al suroeste de Karavrovsk, tres ciudades situadas en la orilla meridional del río Amur y otras tres en la orilla occidental del río Ussuri,

han sido ocupadas en el curso de un avance de 20 kilómetros.

#### LOS RUSOS SEGUIRAN LUCHANDO

Londres, 11. — Una orden del día a las fuerzas rusas del Extremo Oriente, dice a los soldados que deben seguir combatiendo sin dilación, a pesar del anuncio de rendición condicional japonesa.

Radio Khabarovsk, después de difundir la orden, añadió: «Adelante hacia la victoria final! El enemigo debe rendirse. No tengáis compasión. Vuestra patria exige que cumpláis vuestro deber». A continuación aseguró que son muchos los japoneses que se rinden en Manchuria. — Efe.

#### SEGUIRA TODAVIA LA LUCHA

Guam, 11. — Las fuerzas aliadas en el Pacífico, segui-

rán atacando hasta el momento en que se produzca la rendición incondicional del Japón y entonces se mantendrán vigilantes para prevenir cualquier nuevo intento de traición nipona, ha declarado el almirante Nimitz. — Efe.

#### CHINA CONTINUA LUCHANDO

Chungking, 11. — China ha ordenado a sus Ejércitos y al pueblo, que sigan luchando contra los japoneses. Esta decisión ha sido adoptada después de una reunión conjunta del Consejo Supremo de Defensa Nacional y del Comité Ejecutivo del Kuomintang, celebrada a las once de la mañana del día de hoy.

Extraoficialmente se hace saber en Chungking, que China pedirá la inclusión del emperador Hiro Hito, en la lista aliada de criminales de guerra. — Efe.

#### LA LEY MARCIAL EN KUANGTUNG

San Francisco, 11. — Radio Tokio ha anunciado que el sábado por la tarde (hora japonesa), se ha establecido el estado de sitio y la ley marcial en toda la zona de Kuangtung. La emisora añadió que estas medidas se habían adoptado para impedir actos de traición, sin dar más detalles. — Efe.

#### LOS NORTEAMERICANOS ESTABLECEN GOBIERNO MILITAR EN CINCO ISLAS DE LAS MARIANAS

Guam, 11. — Los norteamericanos han clavado su bandera y establecido su gobierno militar en otras cinco islas de las Marianas septentrionales, Agrilham, Zari-

#### LOS RUSOS AVANZARON 160 KILOMETROS

Londres, 11. — En un solo día, el día ayer, las fuerzas motorizadas rusas han avanzado 160 kilómetros hacia el interior de Manchuria, ocupando la importante ciudad de Haihar, en el ferrocarril de Harbin a Vladivostok, declara el comunicado oficial soviético de anoche.

El parte añade que en la provincia marítima, la tropa rusa tomaron al asalto Pogranichnaya (Suifenh) — una fortaleza situada en la frontera oriental manchú. También han sido tomadas varias estaciones en el ferrocarril del este chino. Al suroeste de Karavrovsk, tres ciudades situadas en la orilla meridional del río Amur y otras tres en la orilla occidental del río Ussuri,

han sido ocupadas en el curso de un avance de 20 kilómetros.

#### LOS RUSOS SEGUIRAN LUCHANDO

Londres, 11. — Una orden del día a las fuerzas rusas del Extremo Oriente, dice a los soldados que deben seguir combatiendo sin dilación, a pesar del anuncio de rendición condicional japonesa.

Radio Khabarovsk, después de difundir la orden, añadió: «Adelante hacia la victoria final! El enemigo debe rendirse. No tengáis compasión. Vuestra patria exige que cumpláis vuestro deber». A continuación aseguró que son muchos los japoneses que se rinden en Manchuria. — Efe.

#### SEGUIRA TODAVIA LA LUCHA

Guam, 11. — Las fuerzas aliadas en el Pacífico, segui-

rán atacando hasta el momento en que se produzca la rendición incondicional del Japón y entonces se mantendrán vigilantes para prevenir cualquier nuevo intento de traición nipona, ha declarado el almirante Nimitz. — Efe.

#### CHINA CONTINUA LUCHANDO

Chungking, 11. — China ha ordenado a sus Ejércitos y al pueblo, que sigan luchando contra los japoneses. Esta decisión ha sido adoptada después de una reunión conjunta del Consejo Supremo de Defensa Nacional y del Comité Ejecutivo del Kuomintang, celebrada a las once de la mañana del día de hoy.

dice el cuartel aliado en Oriente

## Cambios de gobierno en Grecia

Atenas, 11. — Además de los cambios ya anunciados se han producido los siguientes en el Gobierno griego: Educación Nacional, profesor Oerkonumu; Hacienda, Pemasjodghu; Higiene, profesor Basilio Boliias; y subsecretario de Guerra general Alexander Moereditis.

El ministerio de Prensa ha sido convertido en una subsecretaría que dependerá del ministerio de Educación.

Los demás ministros son los mismos que los del anterior gabinete.

El presidente Voulgaris pronunciará un discurso ante el micrófono en el que dará cuenta a la nación de la política del nuevo gobierno.

Los nuevos ministros jurarán sus cargos hoy mismo.

## Bulos de la Prensa rusa contra la postura de España

Estocolmo, 11. — Los ataques de la prensa soviética contra España se dirigen en los últimos días a hacer creer que la situación se mantiene exclusivamente con el terror; contando, por lo que se refiere al extranjero, con la ayuda de las fuerzas reaccionarias dirigidas por el Vaticano, al que acusan de su deseo de conservar un hogar fascista para sus planes de restablecimiento de las dictaduras como las de los tiempos antiguos.

Se añade, prosiguiendo en estos ataques, que cuando el Santa Sede defiende los principios de igualdad de derecho entre todos los pueblos y el establecimiento de un orden cristiano, lo que hace es sentar las bases para el resurgimiento del imperialismo alemán, y pone de relieve que tales actitudes cuenta con la ayuda financiera del Vaticano al que pertenecen, según los soviets, el cuarenta por ciento de los capitales de los bancos italianos. — Efe.

(Págs. 1 y 2 página 4.)

# Ángulo de la CIUDAD

## El gorrión

El gorrión le gusta estar cerca del hombre, sin que el hombre haga méritos especiales para conquistarse esta amistad, antes al contrario, siempre está dispuesto a jugarle alguna mala pasada a un animalito que dársele de listo es en fondo extremadamente confiado.

En el campo, el gorrión pulula siempre cerca de las casas, y en la ciudad se acomoda guapamente en medio del bullicio sin mostrarse demasiado alarmado. Ya no son los jardines silenciosos y retirados los lugares de su preferencia, sino también los mismos paseos públicos por mucho que sea el ajetreo que se mueva debajo las copas de los árboles. Así, por ejemplo, nuestra Rambla, tan transitada, hasta altas horas de la noche, sirve de cobijo a millares y millares de gorriónes, que en los momentos que preceden a la hora de retirarse están moviendo por allí un altercado mayúsculo.

No siempre se ha visto en la Rambla una cantidad tan considerable de gorriónes, exponente insospechado de los muchísimos que están avecinados en Girona; acaso sea éste el primer año que una tal población pajaril se ha instalado en nuestro más céntrico paseo. No dudamos que a fin de cuentas, si van a dormir allí es o porque el ramaje les es favorable o acaso porque la temperatura les resulte más soportable que en otros sitios menos aireados. Pero lo incomprensible es que se acomoden tan fácilmente a los ruidos nocturnos de aquella vía. Más de una vez hemos tenido que recoger quejas de los vecinos sobre que si las músicas, los altavoces, las gramolas o simplemente los juerguistas no les dejan dormir. En cambio, el gorrión está por encima de todas estas preocupaciones. Una vez ha metido la cabeza debajo del ala, ya pueden irle ustedes con música o con cencerrias. ¡Envidiable sopor, el de este simpático pajarito!

GERION

# Vida NACIONAL SINDICALISTA

## SINDICATO DE LA CONSTRUCCION, VIDRIO Y CERAMICA

Se notifica a cuantas empresas constan afiliadas a este Sindicato y que precisen importar materias del extranjero con destino a sus necesidades industriales, que en un plazo máximo de ocho días deben comunicar sus pretensiones de importación a este organismo sindical, el

## Escuela Normal

### Matrícula para Bachilleres - Maestros

De conformidad con las disposiciones vigentes, queda abierta en la Escuela Normal de Girona, la matrícula no oficial para los Bachilleres que hallándose en posesión del Título de Bachiller, o en condición de verificar el depósito para el mismo, deseen cursar los estudios del Magisterio, debiendo presentar sus instancias documentadas de acuerdo con lo expuesto en el tablon de anuncios de la Escuela, en la Secretaría de la misma, durante todo el mes de agosto. Girona, agosto de 1945.

## Vida Militar

**SERVICIO PARA HOY**  
JEFE DE DIA: Teniente Coronel de Artillería, don Ricardo Taboada Ferrer, del Regimiento Artillería 22.  
IMAGINARIA: Comandante de Artillería, don José Hernández Ballesteros, del Regimiento Artillería 22.

## Registro Civi

**NACIMIENTOS:** María Machuca Guzmán y Joaquín Malvesi Poch.  
**DEFUNCIONES:** José Luis Frigola Marach, de 3 meses.  
**MATRIMONIOS:** Francisco Moreno Hernández con María Antonia Llobera Quirso.

cual cuidará gratuitamente de gestionar a través de su Jefatura Nacional la autorización ministerial pertinente para su verificación.

## AYUNTAMIENTO

**OBJETOS EXTRAVIADOS.** Un llavín niquelado correspondiente a una cerradura de seguridad especial; un monedero pequeño con un salvconducto a nombre de don Miguel Caixas Clotas del pueblo de Saus (Girona).  
**SERVICIOS.** Durante la semana anterior los laceros municipales han cazado en la vía pública seis perros vagabundos los cuales han sido ingresados en el Depósito Municipal señalado.  
—Por no tener los perros de su pertenencia registrados en el Negociado correspondiente, han sido denunciados por la G. U. D. dos vecinos de esta, sancionándolos la Alcaldía.

## Para el desayuno SOBREALIMENTO INDUSTRIAS DEXTROCAO RIERA-MARSA

# Religiosas

### SANTOS DE MAÑANA

Santos Hipólito y Caliano, mrs. y Santas Concordia, mrs., Centola y Elena, vrs. y Rade-gunda.

### MISA DE MAÑANA

De los Santos Hipólito y Caliano, mrs., simple color encarnado; segunda oración, sufragio de los Santos; tercera libre. (Misa de difunto.)

### CUARENTA HORAS

Continúan en la Parroquia Mayor de San Félix. Horas de exposición: Hoy, de 6

Cupón de los Ciegos  
**416**

# GERONA



## Mundo y Hogar

Doña María Sidera Pujol, esposa de nuestro particular amigo don Juan Agulló Viñas, funcionario de Servicio Forestal, de esta ciudad, ha dado a luz una robusta niña, primer fruto de su matrimonio.

A los venturoso padres, abuelos y demás familia, felicitamos cordialmente.

## El Ayuntamiento se adhiere a la iniciativa del de Madrid de regalar un álbum al Caudillo

El Ayuntamiento, en la última sesión de Pleno, acordó lo siguiente:

Primero.—Adherirse a la iniciativa del Ayuntamiento de Madrid en cuanto a dedi-

car un álbum con la firma de todos los Alcaldes como homenaje de gratitud de los Ayuntamientos al Jefe del Estado, por la promulgación de la nueva Ley de Bases de Administración Local.

Segundo.—Expresar al Gobernador civil, don José Fernández Hernando, la satisfacción que ha producido al Ayuntamiento su nombramiento de Director General de Administración Local, y felicitarle efusivamente con dicho motivo.

Tercero.—Aumentar el sueldo al personal administrativo y subalterno de plantilla, dedicado al servicio exclusivo del Ayuntamiento, con efectos desde 1.º de julio último.

## Necrológicas

Ayer falleció en Barcelona la respetable dama doña Carmen Durán viuda del que fué eminente oculista y alcalde de esta ciudad don Buenaventura Carreras, y madre de nuestros particulares amigos el Dr. don Buenaventura Carreras Durán, catedrático de la Universidad Central y miembro del Instituto de España, Academia de Medicina y de doña Manuela Carreras, viuda del Dr. D. Francisco Coll Turbau.

A las muchas manifestaciones de pésame que recibe la ilustre familia Carreras, unimos la nuestra más sincera.

## GERONA hace 50 años

12 de Agosto de 1895



El tren correo de Barcelona, llevaba una locomotora nueva construida en los grandes talleres de "La Maquina Terrestre y Marítima" de aquella ciudad.

Un detalle de su perfección es el de que dicha locomotora puede, sin ninguna dificultad, recorrer el trayecto Barcelona - Port-Bou sin necesidad de aprovisionarse de agua en las estaciones intermedias.

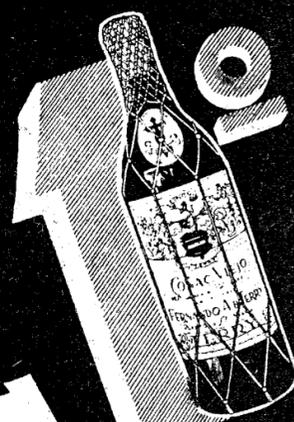
El lunes, en una casa de Constantins y mientras se hallaba sola en ella una mujer, penetró en la misma un joven francés, de 25 a 30 años de edad, pretextando querer agua, y aprovechando un momento de descuido de aquella le ató los brazos y saqueó la casa, robando ocho pesetas y algunas prendas.

En Vilafant, un perro que resultó rabioso, mordió varias carbras y algunos otros canes. Seis personas también fueron víctimas del citado perro y han sido conducidas a Barcelona para ser sometidas al tratamiento del doctor Ferrán.

## Obra «18 de Julio»

Procederá a la VACUNACION antitífica a todos sus afiliados y familiares en su Consultorio Provincial, calle Cort-Real, núm. 7 ("Voltes d'en Rosés") en las horas doce y media a una y media y de siete y media a ocho y media.

## Único, supremo, Coñac Viejo



# TERRY

## AVISO A LOS DETALLISTAS

Todos los dueños de establecimientos de ultramarinos de esta capital se presentarán en esta Delegación provincial (Sección Estadística y Racionamiento) para retirar los vales que de dichos cupos tienen asignados.

Girona, 11 de agosto de 1945.—El Gobernador civil, interino, Jefe de los Servicios provinciales de Abastecimientos y Transportes, ANTONIO VILLEGAS GALLIZO.

## Farmacias de turno

Farmacia R. Caldeas Plaza Marqués de Camps, 19 y farmacia de Joaquín Malagelada Subida San Félix, 5.

AGENTES comerciales necesita Capitales y pueblos importante; Fábrica hojas afeitador calidad inmejorable magnífica comisión. Exijo garantías. Escribir GONZALO RUTE, Ríos Rosas, 28. MADRID.

# ECOS de la PROVINCIA

## Una visita al «ULTONIA» Campamento del frente de Juventudes en Calella de Palafrugell

Calella de Palafrugell. (De nuestro enviado especial). — El viernes tuvimos ocasión de asistir, invitados por los mandos del Frente de Juventudes de Gerona, al relieve de un turno en el Campamento «Utonia».

El Frente de Juventudes, con un exacto sentido de las relaciones familiares, puso a disposición de los deudos y allegados de los acampados dos magníficos autocares para que no perdieran el emocionante acto del relieve.

En dichos autocares se trasladaron además las autoridades de Gerona, entre las que recordamos al Presidente de la Cámara de la Propiedad señor Belsolá, el Profesor señor Xiberta, El Jefe del SEM camarada Casas, y el Secretario del Frente de Juventudes camarada Allicer.

El campamento de Calella de Palafrugell, que manda el Delegado provincial del Frente de Juventudes camarada Vilalba, se encuentra maravillosamente instalado en una prominencia de la bellísima playa de aquella población. En un espacio previamente arreglado, están instaladas las tiendas de lona. Cerca, el bosque de pinos por el que se filtra una brisa refrescante y abajo la visión espléndida y única, del mar Mediterráneo que se rompe en espumas en las peñas de la playa.

Poco después de las cinco, llegó al campamento el Subjefe provincial del Movimiento, camarada Antonio Franquet, el cual fué recibido por el camarada Villalba y man-

dos del campamento, pasando acto seguido revista a las tiendas de campaña y a la formación de los acampados. El delegado provincial del Frente de Juventudes obsequió a las autoridades y familiares de los acampados con una merienda y acto seguido se procedió a fingir un fuego de campamento para que las familias pudieran ver la alegría y el sano humor que reina en el campamento «Utonia». También los acampados realizaron diversos

ejercicios gimnásticos, que fueron aplaudidos por los asistentes.

Se procedió a arriar la bandera y, por último, se celebró la emocionante ceremonia de la Oración a los Caídos pronunciada por el Padre Capellán del campamento, don Miguel Planas, del Santuario de El Collet.

Después de una visita a la población, las autoridades se reunieron en una frugal cena de hermandad, junto con los camaradas del campamento «Utonia».

Finalmente, los camaradas pasaron al fuego del campamento, donde improvisados artistas lucieron su excelente humor. Las autoridades también visitaron el Campamento del SEM «Montserrat Torrent», conversando con los maestros que en el mismo pasan su turno de vacaciones.

A las once de la noche, invitados y familiares de los acampados, regresaron a esta capital, siendo unánimes los elogios tributados por la magnífica organización de todos los servicios del Campamento «Utonia», que es una prueba más del alto interés patriótico y social que inspira al Frente de Juventudes la Obra predictiva del Régimen y del Caudillo.

## Radio España de Gerona

### Programa para hoy

- 16.00. Obertura. Programa de disco solicitado.
- 17.30. Fin de emisión.
- 19.30. Obertura. Programa de bailables.
- 20.30. Fragmentos de operetas. "Luna de miel en El Cairo" y "Si Fausto fuera Faustina".
- 21.00. Boletín informativo.
- 21.05. "Luisa Fernanda", de Moreno Torroba.
- 21.30. Emisión dedicada a la ciudad de La Bisbal.
- 21.45. Emisión ofrecida por Casa Sobrequés.
- 22.05. Programa variado.
- 22.15. Radio Nacional de Madrid.
- 22.45. Bailables.
- 23.00. Fin de emisión.

### ANUNCIO OFICIAL

## Jefatura de Obras Públicas de la provincia de Gerona

### INSPECCION DE CIRCULACION Y TRANSPORTES POR CARRETERA

#### Anuncio

En el Boletín Oficial del Estado núm. 178 de fecha 27 de junio último, se publica Orden del Ministerio de Obras Públicas de 8 de junio próximo pasado, estableciendo el modelo de hoja de ruta para los servicios de viajeros (clases a), b) y f) y el registro de expediciones para los servicios de mercancías a), b) y d), los cuales están expuestos en el tablón de anuncios de esta Jefatura, así como la forma de llevar a efecto su cumplimiento, todo ello con fines estadísticos. La implantación de los modelos de hojas de ruta y registro de expediciones tendrá lugar desde el 1.º de octubre próximo.

Lo que se hace público para conocimiento de los interesados. Gerona, 10 de agosto de 1945. — El Ingeniero Jefe, Eusebio Pascual.

# ¡¡CARTELERIA!!

## PISCINA DE GERONA

Hoy tarde desde las 5'30 has ta las 10 de la noche, baile por la Orquesta

### BOLERO

y su vocalista, JOSE M.ª GRABULOSA

SERVICIO DE BAR Y BAÑOS Precios de costumbre

## SALON GRAN-VIA

HOY La formidable película Radio

## Sospecha

por Joan Fontaine y Cary Grant. La superproducción Metro Goldwyn

## Esta mujer es mía

por Spencer Tracy y Heddy Lamarr Sesión de 4 a 1

# REPORTAJES

## Nueva Junta Directiva del Gerona C. de F.

### La demanda de aportación bien acogida por los socios

La Federación Catalana de Fútbol, ha designado para ocupar la Presidencia del Gerona C. de F., a don Alberto de Quintana Vergés, encargándole asimismo la formación de la nueva Directiva, que ha de regir los destinos de la Entidad, para la próxima temporada de fútbol.

El señor Quintana, ha formado dicha junta, utilizando la colaboración de los antiguos directivos Sres. Villar, Coll, Pellicer, Segura, Cardús, Simón y Bullich, al tiempo que ha logrado la aportación personal de destacados elementos deportistas gerundenses. Estos son los señores Negrete Rabella, coronel de Artillería; el comandante don José María Serrano, del arma de Infantería y los Sres. Juan Andreu; Emilio Saguer; Manuel Gascons; Enrique de Quintana, en representación de la sección de Hockey sobre ruedas; don Joaquín Pagans, de la sección de Tenis y don Ramón Garriga. Para completar la junta, se están haciendo gestiones cerca de otras personalidades y algún ex directivo, los cuales ocuparán destacados cargos en la Entidad.

El pasado jueves, procedióse a la constitución de la nueva Directiva, con asistencia de la casi totalidad de sus miembros. (Procedióse al reparto de los cargos directivos, que nos será grato detallar en próximas ediciones.

Al facilitar efusivamente a los nuevos directivos, así como a su Presidente, por la merecida y honrosa distinción que han sido objeto, les deseamos vivamente que el mayor de los éxitos les acompañe en su difícil labor.

### LOS PRIMEROS ACUERDOS

En la misma sesión del jueves pasado, fueron toma-

dos los acuerdos siguientes: Aprobar las manifestaciones hechas públicas por el señor Presidente don Alberto de Quintana en el periódico "LOS SITIOS" y haber visto con satisfacción la excelente acogida que ha tenido entre los socios del Gerona, la demanda de una aportación, necesaria para la continuación de la vida de la Entidad y al propio tiempo, indispensable para la formación de un buen equipo que

pueda representar dignamente a Gerona, en las próximas competiciones oficiales.

Asimismo se acordó que los socios del club, que hayan dejado de abonar los carnets durante las vacaciones estivales, deberán satisfacer todas las cuotas pendientes, si quieren volver a reintegrarse en la Sociedad. Finalmente se tomaron otros interesantes acuerdos que se irán haciendo públicos, a medida que están debidamente resueltos. — K.



\*\* Cayó la primer aficha de la temporada. Viene un poco de retraso. Pero es el primer fruto de la labor de la nueva directiva. ¡Albricias amigos!

\*\* Se trata del delantero Maillart al cual estos días asistían varios clubs, en particular el Anglés. En la primera firma estampada en la famosa cartulina roja

\*\* El acto de la firma tuvo lugar en Besanón. Por cierto que la visita de los directi-

vos gerundenses causó cierto desasosiego en el pueblo. Muchos creen que iban a reclutar jugadores para los equipos de Bonmati y Anglés...

\*\* Hay optimismo en las esperanzas deportivas. Esta semana irán fichando el resto de los jugadores. Incluso hay grandes optimismos en el asunto Camps.

\*\* La única baja segura de la de Saubá. De los rumores restantes no hay nada de cierto por el momento.

\*\* En cuanto a la cuestión económica, el presidente de la Entidad ha recibido la oferta de importantes concursos y aportaciones. Todo hace presumir que no habrá obstáculos en la labor de la nueva Directiva.

\*\* Y ahora a preparar el equipo y ponerlo en excelentes condiciones de juego, moral y físicamente, para la próxima temporada...—GOL.

### Piso en Ramblas Gerona

Piso en Ramblas Gerona. Escribir núm. 4900, Rda. Universidad, 24.—BARCELONA.

### ANUNCIOS ECONÓMICOS

GRATIFICARE con 250 pesetas, hallazgo carpeta con papeles varios y documentación camión Ge-2158, marca Lalycorne. Razón: Rda. Fernando Puig, 12, pral.

VISITE LA BODEGA de Rafael Marfá, calle Ballesterías, núm. 33, donde encontrará lo más selecto en vinos, licores y tapas variadísimas a precios módicos.

SE TRASPASARIA piso en Rambla con bajos en parte nueva. Razón: Rambla, 7.

COMPRA-VENTA de ropas usadas. LA LIQUIDADORA. Barca, 17.—GERONA.

POSEO buen local céntrico, en Gerona, y algo de capital. Admitiría socio con negocio legal, productivo. Razón: LOS SITIOS.

## HERNIADOS

Recuerden siempre que para la contención de los hernias, los modernos aparatos TORRENT son insuperables, cómodos y seguros, sin trabas ni tirantes, bultos ni molestias. Construidos para cada caso y bajo prescripción facultativa.

Casa Torrent, Unión, 13, Barcelona. El crédito y antigüedad de este Casa son la mejor garantía. C. C. S. 3548

## Coches inválidos

CARROS DE REPARTO BICICLETAS. Solicitan catálogos gratis calle Barcelona, 2. SEVILLA

### PENSAD en vuestra familia. PENSAD en vosotros mismos

Más de 15.000 asociados de toda España os aconsejan sigáis su ejemplo

Inscribros sin demora en el Montepío de Previsión Social. AGRUPACIÓN MUTUA DEL COMERCIO Y DE LA INDUSTRIA. Fundado en 1902. Unos céntimos diarios, empleados a este fin, os previenen de las angustias de la enfermedad, os pensionan a la invalidez y socorren a la familia al fallecimiento.

Dieta por enfermedad ..... de 3 a 25 pesetas diarias. Pensión por invalidez ..... de 225 a 1.125 ptas. mensuales. Socorros a la defunción ..... de 5.000 a 25.000 pesetas. Edad máxima de ingreso: 40 años no cumplidos.

Cantidad total pagada por socorros en el mes de julio ppdo.: PESETAS 271.249'00. Admisiones de socio en sus cinco Secciones: 296. Cantidad total pagada desde la fundación: PESETAS 48.471.741'20

Escribir a las Oficinas instaladas en el EDIFICIO DE PROPIEDAD, Avenida José Antonio Primo de Rivera, 619, pral., BARCELONA, y se os facilitarán gratuitamente toda clase de informaciones.

## Para niños FECULA DE MAIZ AMERICANA INDUSTRIAS NUTRICELIA RIERA MARSÁ

## Fiesta Mayor de Ribas de Freser

Ribas de Freser, se prepara para honrar a su Excelisa Patrona la Virgen María en el Militerio de su A. Unión a los Cielos, con festejos de variada índole. Se han introducido algunas innovaciones en el programa a ejecutar los días 14, 15, 16 y 17 del corriente. Además de los números tradicionales pasacalles sardanas, bailes, conciertos, funciones cinematográficas de relieve, sin olvidar los consabidos «dío-vivo» y barcas en los espectáculos populares y profanos y las solemnidades Completas. Oficio Solemne a toda orquesta a base de excelentes melodías y la tradicional procesión. Se propone celebrar el I. Homenaje a la Vejez, que revestirá inusitada pompa; nuestros ancianos serán agasajados y espléndidamente obsequiados por el Digno Ayuntamiento en un acto sencillo pero emotivo, en el cual participarán además

los niños de nuestros centros docente. El acto promete ser de feliz recordación y por la celebración del cual merecen plácemes sinceros nuestras queridas autoridades.

EL TIEMPO. — Después de unos días de enervante calor, parece que el tiempo ha refrescado algo debido a unas pequeñas lluvias que han suavizado un poco nuestro territorio harto recios si bien los agricultores no han cantado aún aleluya pues dicen que no ha penetrado lo suficiente y esperan otra benefactora repetición que quiera Dios otorgarles.

DE FIESTAS. — Ha celebrado su fiesta mayor la pintoresca y riante población de Pardinas con diversos actos religiosos y cívicos que como todo los años se han visto muy concurridos, principalmente de ribatenses que a pesar de caer la Fiesta de la Invencción de San Esteban en día laborable suben a gubtar las delicias del airecillo de aquellas alturas y a compartir con los caritativos pardinenses la alegría de aquellos días. No faltó como número nuevo, introducido ya en todas nuestras fiestas queridas, además de los Divinos Oficio y las alegres sardanas punteadas con toda suerte de regocijos, amén de los bailes al aire libre y en el Salón Pardinense, rociados con succulentas merendosas, el concurso de tiro «al plato» en el cual rivalizaron en destreza nuestros cazadores y los visitantes, todos los cuales hicieron un buen papel señalándose en primer lugar nuestro estimado amigo el farmacéutico de Ribas de Freser, don Amadeo Betriu Vilana al que de todo corazón felicitamos. — Correspondal.

DEPORTIVOS CALENDARIOS

AVISOS CORREO. DOMICILIO

REUNIONES SUAVES REUNIDAS

**HERNIADO**

Evite anticuados bragueros usando el SUPER OBTURADOR «HERNIUS» AUTOMÁTICO, único sin tirantes, peso, bulto ni presiones. Bajo prescripción facultativa.

**HERNIUS**

RBLA. CATALUÑA, 34, pral. BARCELONA

# De Gaulle habla al pueblo francés

Paris, 12 (madrugada). — El general De Gaulle ha pronunciado un discurso en la ciudad de Betune, departamento del Paso de Calais, en el cual de-

## Aunós pronunció en S. Sebastián una conferencia

San Sebastián, 11. — Esta tarde en el Círculo Cultural Guipuzcoano ha dado una conferencia el ex ministro de Justicia don Eduardo Aunós, sobre el tema "Viaje romántico".

Asistieron el actual titular del ministerio de Justicia don Raimundo Fernández Cuesta; el embajador de los EE. UU.; el camarada José Luis de Arrese; el gobernador civil; alcalde; jefe del Sindicato Nacional de Banca y Bolsa y otras personalidades. El Sr. Aunós fué muy felicitado al final de su conferencia. — Cifra.

# España está verazmente informada de la política exterior

## Dice un diario yanqui

Buenos Aires, 12 (madrugada). — El diario "La Prensa" publica una crónica del correspondiente en Madrid del "Chicago Daily News", quien

## Pena de muerte pide el fiscal para Pétain

(Viene de la página 1.)  
A continuación Mornet centró su atención a lo que la defensa ha calificado de doble juego de Pétain, subrayó que es indudable que el mariscal actuó con lealtad para los alemanes, pero que aun queda por ver si hizo lo mismo con el movimiento de resistencia. Pétain —dijo— trató a De Gaulle como si fuera un criminal y le sentenció a muerte.

Al reanudar la sesión después de un descanso de unos minutos, el fiscal manifestó que en las leyes constitucionales de 11 de junio de 1940, Pétain deshonró a Francia al aceptar la derrota. Con voz fuerte e incisiva añadió que Pétain cometió un crimen muy grave al aceptar la paz sin pensar en la servidumbre.

Recordó cómo Pétain se introdujo a Bernard y Deat en el Gobierno y añadió: «Sería imposible no afirmar que la colaboración de Pétain se convirtió en subordinación. Subrayó que ha recibido muchas cartas amenazándolo, pero que sólo piensa en los malhechores sin cuenta que la colaboración ha causado a Francia. Al poner su política al servicio de los alemanes, dice finalmente, Pétain cometió una traición. Francia ha sido deshonrada y traicionada. Pétain mató su razón de vivir al arrebatarle el honor. Por tanto pidió que sea castigado con la última pena. Las palabras del fiscal pidiendo la muerte para el mariscal cayeron en medio de la tensión que reinaba en la sala, sin que se produjeran muestras de emoción exterior puesto que hace tiempo que declaró a la prensa que ésta era su intención.

El mariscal permaneció impasible golpeando con sus dedos la cubierta negra de su gorra militar. — Efe.

después de haber pasado

caró entre otras cosas que Francia ha sido el país que ha estado más expuesto y ha sufrido más daños en esta contienda que está a punto de terminar.

Seguidamente en un número apegado puntos de la producción francesa en que se había logrado prosperar, añadiendo que es indudable que en este mes se extraerán tres millones de toneladas de carbón. Es decir, millón y medio más que el pagado verano.

Francia ha aumentado su producción de aluminio en tres veces y no puede compararse la trágica actuación del invierno pasado con la actual, aunque todavía no se haya alcanzado el nivel de antes de la guerra.

El general examinó seguidamente los éxitos alcanzados por Francia en materia de política exterior y dijo: «Estamos montando guardia en el Rin y estamos seguros de que la Indochina volverá al seno de la familia francesa. Seguiremos nuestro camino y no estaremos divididos por pareceres y opiniones ridículas.

De Gaulle, que no hizo referencia a sus dificultades en lo que se refiere a la reforma constitucional, terminó su corto discurso invitando a que trabajaran por el bienestar de la patria. — Efe.



## El ex-embajador inglés en Tokio dice que sólo el emperador puede librar del caos al Japón

Londres, 11. — Será preciso que continúe la Monarquía en el Japón si las grandes potencias quieren evitar el caos en el país, ha declarado a la Agencia Reuter Sir Robert Craigie, ex embajador de la Gran Bretaña en Tokio hasta diciembre de 1941.

Al ser preguntado si el Emperador era responsable de las atrocidades cometidas por el Japón durante la guerra, Craigie, después de afirmar concretamente que no hacía más que exponer su propia opinión, contestó: «Es, desde luego, cierto que, desde el punto de vista técnico, el Emperador es responsable de todo, pero es evidente que no ha sido responsable personalmente de tales atrocidades, ni tampoco las hubiera aprobado.

«El emperador, a mi modo de ver, se ha opuesto siempre a esta guerra. No era partidario de atacar a las potencias occidentales, pero finalmente cedió porque el Ejército constituía el elemento más potente de la vida política japonesa y dominaba la situación. El Ejército se encargó totalmente de la nación cuando el general To-

# LOS SITIOS DE GERONA

## DIARIO DE F.E.T. Y DE LAS J.O.N.S.

## ¿48 corridas de toros en Nueva York?

Nueva York, 11. — La empresa neoyorquina del Madison Square Garden, ha desmentido que esté en tratos con Sidney Franklin para organizar una temporada de 48 corridas de toros en Nueva York, prohibidas en Estados Unidos por las leyes de protección de animales. — Efe.

## D. J. Fernández Hernando se posesiona de su cargo de Director Gral. Local de Admón.

### El Ministro elogió su labor en Gerona

Madrid, 11. — El ministro de la Gobernación ha dado posesión de la Dirección General de Administración Local, a mediodía de hoy, en su despacho oficial, al señor Fernández Hernando.

Asistieron además del alcalde accidental de Madrid, marqués de la Valdeavia; directores generales de Telecomunicación, Seguridad y Regiones Devastadas; vicepresidente de la Diputación, gobernador civil de Guadalupe, y otras personalidades de la Fiscalía de Tasas; Magis-

tratura y Dirección General de Seguridad, donde el nuevo director general prestó sus servicios.

El ministro señaló la larga labor administrativa que el señor Fernández Hernando ha prestado en la Fiscalía de Tasas primero, en la Dirección General de Seguridad después, y en el Gobierno civil de Gerona, demostrando su capacidad, su honrra y lealtad. Pone de relieve la ardua tarea que corresponderá al nuevo director general para la aplicación de la nueva Ley de Administración Local, y después de exhortar a todos para que sigan laborando a la mayor gloria de España y del Caudillo, hizo un gran elogio de la personalidad del señor Pinilla, antecesor en el cargo de director general de Administración Local del señor Fernández Hernando. Por su parte, el nuevo director general expuso su gratitud al ministro por los elogios que le había dedicado y promete seguir laborando con lo que ha sido siempre para él norma de conducta, es decir, trabajar con entusiasmo al servicio de España. — Cifra.

Se suicidaron unos bandidos al ver cercados por la Guardia Civil

Madrid, 11. — La Guardia Civil, en su labor de persecución de bandidos, tuvo conocimiento de que en el cortijo La Higuera, del término municipal de Antequera, se encontraban José López y Rafael Palacios que en unión de otros malhechores ya capturados constituían una banda que se había infiltrado en Loja.

El número de estos dos bandidos era el jefe de la banda, y ya había resultado herido en un anterior encuentro con la fuerza pública.

La dotación del puesto de Colmenar y otros elementos de orden público cercaron en la madrugada última el mencionado cortijo y al ver copados los malhechores, se suicidaron en una cuadra de a finca. Eran autores de numerosos atracos a mano armada y otros hechos delictivos. — Cifra.

## Inglaterra estuvo preparada contra el ataque de las bombas atómicas

Londres, 11. — Inglaterra estuvo preparada en el mes de agosto del año pasado, ante la posibilidad de que los alemanes bombardeasen con bombas atómicas, informa el "Daily Telegraph". La noticia fué dada a las autoridades superiores, incluso a Scotland Yard, para que se estableciesen las medidas de protección necesarias para contrarrestar los efectos.

Los agentes de información

que había en Alemania y en Suecia, comunicaron que el ataque alemán se haría por medio de las plataformas de lanzamiento de las bombas atómicas, y que el efecto de las bombas cubría una extensión de más de tres kilómetros de radio.

Los planes de protección no fueron abandonados hasta que llegaron informes de los mismos agentes, comunicando que los experimentos alemanes habían fracasado completamente.

## EL EFECTO DE LA SEGUNDA BOMBA

Guam, 11. El brigadier Thomas Farrell jefe del lanzamiento de la bomba atómica ha hecho declaraciones sobre dicho caso y ha dicho que la bomba sobre Nagasaki era mucho más potente que la de Hiroshima que ha quedado anticuada.

El general presenció ambos lanzamientos y afirma que el desplazamiento de aire producido en Nagasaki fué mucho mayor que la de la base anterior.

También fué más fácil declarar la construcción de la segunda bomba. — Efe.

## Eisenhower llega a Moscú invitado por los soviéticos

Londres, 11. — El general Eisenhower, hoy comandante norteamericano en Alemania, ha llegado a Moscú por vía aérea.

Eisenhower visitará Rusia por invitación del gobierno soviético. — Efe.

LA ESTANCIA EN MOSCÚ  
Londres, 11. — Durante su estancia en Moscú el general

Eisenhower habitará en la residencia del embajador norteamericano Harriman, según anuncia la agencia United Press.

A su llegada al aeródromo de Moscú, el general Eisenhower fué recibido por numerosos generales del ejército rojo y destacados miembros del cuerpo diplomático.

## ULTIMA HORA

## Parece que el Japón aceptará las condiciones aliadas dentro de 24 horas

### Francia quiere participar en las negociaciones

Londres, 12 (madrugada). Se cree en los círculos oficiales londinenses que el Japón dará su aceptación a las condiciones aliadas de rendi-

ción en un plazo de 24 horas; como así fuere —se dice— los aliados no piensan argüir sobre los derechos del emperador. Si el Japón acepta, el Comité de los 21, que al parecer ha sido instaurado, para sustituir al gobierno de guerra, continuará probablemente al frente de la administración del país bajo la dirección del comandante supremo aliado. Se afirma que llegado el caso el documento de rendición será firmado a bordo de un buque de guerra aliado al que serán conducidos los signatarios japoneses. — Efe.

## FRANCIA DESEA PARTICIPAR

Washington, 12 (madrugada). — El embajador francés Henry Boner ha presentado al secretario de Estado Byrnes una petición de Francia para participar en las negociaciones de rendición del Japón. — Efe.

## Nuevos disturbios en BUENOS AIRES

Buenos Aires, 11. — Se han producido nuevos choques y disturbios en la calle Florida cuando la Policía, convenientemente reforzada, impidió la celebración de una manifestación que se había organizado para celebrar la oferta de rendición japonesa. No obstante, los manifestantes consiguieron rehacerse después de las primeras cargas dirigidas a la plaza de San Martín y durante el trayecto fueron pronunciados gritos hostiles contra las autoridades. Frente al centro

naval se oyeron algunos silbidos y gritos. Llegados a la plaza de San Martín los manifestantes entonaron el Himno Nacional después de haber guardado un minuto de silencio. Un orador improvisado exaltó la victoria de las democracias y señaló la necesidad de que el país volviera a la normalidad constitucional. Frente al Círculo Militar se repitieron los gritos y la manifestación se disolvió en la calle de Córdoba. — Efe.